

UNOLD[®]
Fan + Heat



FŰTŐVENTILÁTOR

Használati útmutató

Modell 86116

Impresszum:

Használati útmutató Modell 86116

Állapot: 2015. március

Copyright ©

UNOLD AG

Mannheimer Straße 4

68766 Hockenheim

Telefon +49 (0) 62 05/94 18-0

Telefon +49 (0) 62 05/94 18-12

E-Mail info@unold.de

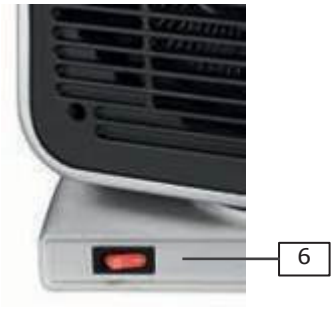
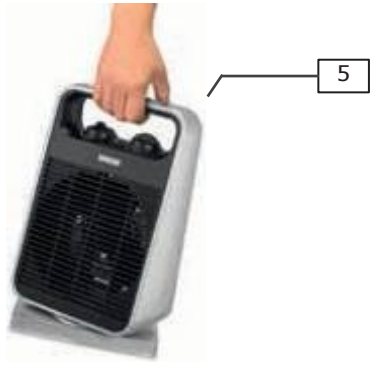
Internet www.unold.de

Tartalom

Modell 86116 - Használati útmutató

Az Ön biztonságáért	8
Szimbólumok jelentése	11
Műszaki adatok	11
Felborulás elleni védelem	12
Az ideális elhelyezés	12
Az első használat előtt.....	12
Üzembe helyezés	13
Oszcillációs funkció / billenő funkció.....	13
Tisztítás és ápolás	14
Túlmelegedés elleni védelem	14
Garanciális feltételek	15
Eltávolítás / környezetvédelem.....	15
Információk a szakkereskedelem számára ..	15
Szerviz címek.....	16

A készülék részei



A készülék részei

D 8. oldaltól

- 1 Levegő kilépés
- 2 Ellenőrző lámpa
- 3 Működtető forgókapcsoló
- 4 Termosztát forgókapcsoló
- 5 Hordozófogantyú
- 6 Kapcsoló az oscilláláshoz

Biztonsági tudnivalók

Általános biztonsági tudnivalók

1. Kérjük, olvassa el a következő útmutatásokat, és őrizze meg azokat későbbi használatra.
 2. A készüléket 8 évnél idősebb gyermekek és csökkent fizikai-, érzékelési és mentális képességű személyek, akik nem rendelkeznek kellő tapasztalattal vagy tudással a kezelésben, csak akkor használhatják, ha felügyelet alatt vannak, vagy a készülék biztonságos használatára kioktatták őket és az ebből eredő veszélyeket megértették. A készülék nem játékszer. A készülék tisztítását és karbantartását gyerekek csak felügyelet mellett végezhetik.
 3. 3 éves kor alatti gyerekek a készüléktől távol tartandók, vagy rövid ideig felügyelet alatt lehetnek a közelében.
 4. Gyerekek 3 és 8 év közötti korban a készüléket csak akkor kapcsolhatják be és ki, ha az a rendeltetésének megfelelő normál helyzetben van, a gyerekek felügyelet alatt vannak, vagy a biztonságos használatról kioktatták őket, és az ebből adódó veszélyeket megértették. A 3 és 8 év közötti
- korú gyerekek a készüléket nem csatlakoztathatják, kezelhetik, tisztogathatják és nem ápolhatják.
5. FIGYELEM - A termék egyes részei igen forróak lehetnek és égési sérüléseket okozhatnak! A gyerekek és a fogyatékosok esetében legyen különösen elővigyázatos.
 6. A gyerekekre figyelni kell, hogy ne használják játékszernek a készüléket.
 7. A készüléket gyerekek számára nem hozzáférhető helyen kell tárolni.
 8. A készüléket csak váltakozó feszültségű hálózatra csatlakoztassa, amelynek feszültsége a készülék címkéjén megadottal egyezik.
 9. Ezt a készüléket nem szabad külső időkapcsoló órával, vagy távirányító rendszerrel működtetni.
 10. Ne merítse a készüléket vagy a vezetékét vízbe, vagy egyéb folyadékokba - életveszélyes!
 11. Ne nyissa fel a készülék házát, áramütés veszély áll fenn!
 12. A készülék kizárólag privát háztartási célokra alkalmas, vagy hasonló célokra, pl.

- teakonyhába üzletben, irodában, vagy más munkahelyeken, vendégek általi használatra hotelben, motelben, vagy más hasonló szálláshelyeken, privát panziókban vagy nyaralókban.
13. Ellenőrizze rendszeresen a készüléket, a dugaszát és a vezetékét kopás vagy más károsodás szempontjából. Ha a csatlakozókábel vagy más részek megsérültek, kérjük, küldje a készüléket és a vezetékét javításra a vevőszolgálatunkhoz. Szakszerűtlenül végzett javítások jelentős veszélyekhez vezethetnek, és a garanciából való kizárást eredményezhetik.
 14. Ha a készülék hálózati kábele sérült, a veszély elkerülése érdekében a gyártó, a hivatalos márkaszerviz, vagy egy megfelelően szakképzett személy által kell kicseréltetni.
 15. A készülékhez nem szabad más gyártók vagy más márkájú készülékek tartozékait használni, a károsodás elkerülésére.
 16. Használat után, valamint tisztítás előtt a hálózati dugót mindig húzza ki a konnektorból. A készüléket soha ne hagyja felügyelet nélkül,

ha a hálózati dugó be van dugva a konnektorba.

17. Nem vállalunk szavatosságot olyan károkra, amelyek szakszerűtlen kezelés, áramkiesés, rossz hőszigetelés miatti fagykár, vagy a fűtött helyiség méretének hibás megválasztása miatt keletkeztek.

Biztonsági tudnivalók a készülék felállításához és működtetéséhez

18. A termék csak száraz, zárt belső terekben való használatra alkalmas.
19. Ne használja a készüléket garázsban, fészerben vagy hasonló helyiségben.
20. A készüléket kizárólag sík, hőálló alapfelületen állítsa fel.
21. Ügyeljen arra, hogy a vezeték úgy legyen fektetve, hogy ne lehessen benne elbotolni.
22. Ne tekerje a vezetékét a készülék köré, a kábel sérülésének elkerülésére.
23. A kábel sérülésének elkerülésére a hálózati dugaszolót mindig a dugasznál és nem a kábelnél fogva húzza ki az aljzatból.
24. A használt dugaszoló aljzat legyen jól hozzáférhető, hogy a dugót könnyen ki lehessen húzni.
25. Vigyázzon arra, hogy a vezeték ne csípődjön be, és ne vezesse sarkokon keresztül,

- hogy a vezeték károsodását elkerülje.
26. Lehetőség szerint ne alkalmazzon hosszabbító kábelt. Ha ez elkerülhetetlen, tekerje le teljes hosszában a hosszabbító kábelt és vegye figyelembe a kábel teljesítmény határait.
 27. A készülék üzem közben igen felforrósodhat, ezért ügyeljen arra, hogy a vezeték ne érjen hozzá a készülék forró részeihez.
 28. Ne állítsa a készüléket közvetlenül egy dugaszoló aljzat alá.
 29. A készüléket biztonsági okokból nem szabad mosdókagylók, fürdőkád vagy vízcsatlakozó helyek közelében alkalmazni.
 30. Ne érintse meg a készüléket nedves vagy vizes kézzel - áramütéses életveszély!
 31. A készülék biztonsági okokból nem használható az alábbi célokra:
 - befagyott járműablakok, vagy jármű belső terek felengedtetésére
 - állattartásnál, ill. állattenyésztésben
 - ipari alkalmazásra.
 32. Tartson be egy megfelelő biztonsági távolságot (legalább 1 métert) más tárgyaktól, pl. bútoroktól, függönyöktől, stb., és gondoskodjon róla, hogy a levegő akadálytalanul be- és kiáramolhasson.
 33. Ne használja a készüléket ruhaszárításra - tűzveszély.
 34. Ne hagyja el a házat, ha a készülék be van kapcsolva. Ne hagyja a készüléket felügyelet nélkül működni.
 35. A kilépő forró levegő sérüléseket okozhat. Ezért tartsa távol feltétlenül pl. gyermekektől.
 36. A készülék túlhevülésének megakadályozására csak 4 m²-nél nagyobb helyiségeket fűtsön vele.
 37. Ne dugjon tárgyakat a készülék nyílásaiba, áramütés veszélye áll fenn!
 38. Ne használjon éghető anyagokat, pl. aeroszolókat a készülék közelében - tűzveszély!
 39. Ha nem használja a készüléket, csak száraz, zárt beltéri helyiségben tárolja.
 40. Ügyeljen arra, hogy a készülékben ne gyűljön föl por és tisztítsa rendszeresen.

Szimbólum magyarázat



Ez a szimbólum figyelmeztet esetleges veszélyekre, amelyek személyi sérülésekhez vagy a készülék károsodásához vezethetnek.



Ez a szimbólum esetleges égési sérülések veszélyére figyelmeztet. Mindig rendkívül figyelmesen járjon el.



Ez a szimbólum jelzi, hogy a készüléket nem szabad semmivel sem letakarni.

Műszaki adatok

Teljesítmény: 2.000 Watt, 230 V~, 50 Hz (I. fokozat: 1.000 W, II fokozat: 2.000 W)

Méret: kb. 19,5 x 12,6 x 32,6 cm



(H/Szé/Ma) Vezeték: kb. 150 cm

Súly kb. 1,7 kg

Ház: műanyag,

Védelmi osztály: II



Felszereltség: 4 állású funkció forgókapcsoló: szellőzés/kikapcsolva/meleg levegő/forró levegő
Termosztát forgókapcsoló fokozat nélküli hőmérséklet szabályozással, túlmelegedés elleni védelem, felborulás elleni védelem, oszcillációs funkció (billenő funkció, kikapcsolható) praktikus hordozó fogantyú

Tartozék: Használati útmutató

Változások és tévedés joga a felszerelési jellemzők, technika, szín és dizájn vonatkozásában fenntartva.



A készülék üzem közben és utána nagyon forró lehet - égési sérülés veszély! Ne használjon időkapcsoló órát vagy egyéb külső be- és kikapcsoló rendszereket a készülék működtetéséhez. A belső túlhevülés védelmet ez véletlenül kikapcsolhatja, ezáltal tűzveszély jön létre.



Működés közben ne takarja le a készüléket, a túlhevülés és ezzel a tűzveszély elkerülésére.



Ne használja mosdókagyló, fürdőkád, vagy más vízzel telt tartály közelében. Semmi esetre se nyissa fel a készülék házát. Áramütés veszélye áll fenn.

A gyártó nem vállal szavatosságot, ha a készüléket hibásan szerelték fel, szakszerűtlenül vagy hibásan kezelték, vagy illetéktelen, hozzá nem értő személyekkel végeztek javításokat.

Felborulás védelem



A készüléket kissé megrázva a belsejéből enyhe zörgés hallható. Ennek oka az alkalmazott felborulás ellen védő technika,

és nem jelenti azt, hogy a készülék meghibásodott. A felborulás védelem azonnal kikapcsolja a készüléket, ha olyan pozícióba kerül, amely veszélyezteti a biztonságos működést.

Az ideális elhelyezés

1. Tartson kellő, legalább 1 méteres biztonsági távolságot bútoroktól, függönyöktől és egyéb tárgyaktól.
2. A készüléket csak függőleges állásban szabad használni.
3. Biztosítsa a készülékbe a levegő akadálytalan be- és kiáramlását, a készülék nyílásait nem szabad lefedni.
4. Állítsa a készüléket szilárd és sík alapra. Ne tegye puha felületre (heverőre, ágyra), mivel a készülék felborulhat.
5. Ezen kívül ne állítsa a készüléket hosszú bolyhos szőnyegre és poros környezetbe.
6. A készüléket biztonsági okokból nem szabad mosdókagylók, fürdőkádak vagy vízcsatlakoztató helyek közelében használni.
7. Ne állítsa a készüléket közvetlenül egy dugaszoló aljzat alá és a dugaszoló aljzat legyen jól hozzáférhető.
8. Ellenőrizze, hogy a vezeték úgy feküdjön, hogy senki meg ne botolhasson benne.
9. A vezeték ne érjen a készülékhez, mivel a kábel elolvadhat.



Vegye figyelembe, hogy a készülék erősen felhevülhet – égési sérülésveszély!
Égési sérülés veszélye!
Különösen gyerekektől tartsa távol a készüléket.

Az első használat előtt

1. Távolítsa el az összes csomagolóanyagot, és az esetleg mellékelt szállítást biztosító anyagokat.
2. Ellenőrizze a felsorolt tárgyak meglétét és sérülésmentességét.
3. Vegye figyelembe az összes pontot, amely az "Ideális elhelyezés" cím alatt található, és keressen egy megfelelő helyet a készüléknek.
4. Ha a készüléket először használja, vagy hosszabban nem volt használva, enyhe szag képződhet.

Üzembe helyezés

1. Vegye figyelembe a biztonsági útmutatásokat.
2. Győződjön meg róla, hogy biztonságos felállítási helyet választott ki.
3. Csatlakoztassa a dugaszolót a csatlakozó aljzathoz (230 V~, 50 Hz).
4. Válassza ki a kívánt funkciót a működtető forgókapcsolón:


Fűtő üzemmód

- "I" fokozat kisebb erősségű meleg sugárzásához (kb. 1.000 W)
- „II” fokozat több meleg sugárzásához (kb. 2000 W)

Fűtési üzemmódban a termosztát forgókapcsolón a kapcsoló forgatásával válassza ki a kívánt hőmérsékletet. A szabályozó fokozat nélkül beállítható. Az ellenőrző fény mutatja a működést.

5. A készülék a beállított hőmérséklet eléréséig fűt, ezután kikapcsol. Amint a helyiség hőmérséklet a beállított hőmérséklet alá csökken, a készülék újra bekapcsol.

Ventilátor üzem

A „” fokozat a ventilátor funkcióhoz (hűvös levegő) szolgál.

Figyelem: Ha a készülék előzőleg fűtő üzemmódban volt, a kiáramló levegő rögtön azután még meleg. Előzetes fűtési üzemmód után egy bizonyos időt vesz igénybe, amíg a készülék hűvös levegőt tud kiáramoltatni.

6. Ha a ventilátor funkciót állítja be, a termosztát forgókapcsolót a legmagasabb állásba kell kapcsolni.
7. A készüléket a forgó kapcsoló „O” állásba állításával és a csatlakozó dugó kihúzásával kell kikapcsolni.



Vegye figyelembe, hogy a készülék erősen felhevülhet – égési sérülésveszély!

Égési sérülés veszélye! Különösen gyerekektől tartsa távol a készüléket.

Oscilláló/forgó funkció



1. Lehetséges, hogy a légáramot egy nagyobb felületen oszlassa el, mivel a készülék egy bizonyos sugárban oda-vissza mozgást végez.
2. Mindegyik üzemmód mellé bekapcsolható az oszcilláló funkció. Nyomja meg ehhez

az „I/O” kapcsolót a készülék hátoldalán. Ha a készüléket egy bizonyos helyzetben meg akarja tartani, nyomja ismételten az "I/O" kapcsolót.

3. Mielőtt kikapcsolja a készüléket, kapcsolja ki az oszcilláló funkciót.

Tisztítás és ápolás



A kapcsolót „0-ra “ állítva kapcsolja ki a készüléket. Húzza ki a csatlakozódugót a dugaszolóaljzathoz.



Hagyja teljesen lehűlni a készüléket.

1. Ne használjon durva súrolószert, acélgyapotot, fém eszközöket, forró tisztítószeret vagy fertőtlenítő szereket.
2. A készülékből a port egy a légbeszívó nyíláshoz óvatosan odatartott porszívóval lehet a legjobban eltávolítani.
3. A teljesen megszáritott készüléket tárolja száraz és biztonságos helyen, ahol megvédhető portól, ütésekkel és nedvességtől.

Túlhevülés elleni védelem

1. A készüléknek kettős túlhevülés elleni védőfunkciója van, amely a készüléket, ha 70 °C fölé melegszik, kikapcsolja.
2. Ha a túlhevülés védelem működésbe lépett, kapcsolja ki a készüléket, húzza ki a csatlakozó dugót az aljzathoz és hagyja a készüléket legalább 30 percig lehűlni.
3. Szüntesse meg a túlmelegedés védelmet működésbe hozó okot, (pl. ha sok por van a készülékben, a levegő kilépő nyílás le van takarva), és helyezze ismét üzembe a készüléket.
4. Ha a készülék a kiváltó ok kezelése után nem kapcsol ismét be, vagy a túlhevülés elleni védelem ok nélkül bekapcsolódik, vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálatunkkal.

Eltávolítás/környezetvédelem

Készülékeinket magas minőségi szinten gyártjuk, úgy, hogy hosszú élettartammal rendelkezzenek. A rendszeres karbantartás, és a szakszerű, a vevőszolgálatunk által végzett javítás jelentősen megnövelik a készülék üzemelési élettartamát. Ha egy készülék elromlik, és már nem lehet megjavítani, kérjük, vegye figyelembe a következőket:



Ezt a készüléket nem szabad a háztartási szeméttel eltávolítani. A terméket használhatatlanság esetén egy erre szolgáló, elektromos és elektronikus készülékeket gyűjtő helyre kell leadni.

A használhatatlan termékek külön kezelt eltávolítása révén Ön segít a természeti források védelmében, és biztosítja, hogy a terméket környezetbarát és egészséges módon hasznosítsák újra.

Információ szakkereskedések részére



Ezennel az UNOLD AG tanúsítja, hogy a 86116 hőszűrő megfelel az elektromágneses zavarvédelemre vonatkozó 2004/108/EK valamint a kifeszültségű készülékekre vonatkozó 2006/95/EC irányelvek alapvető követelményeinek.

A szabályokkal való egyezés a jelen tanúsítvány készítésének napjára vonatkozik.

Hockenheim, 2013. 05.28.

UNOLD AG, Mannheimer Straße 4, 68766 Hockenheim

Ez az útmutató az internetről a www.unold.de alatt pdf fájlként letölthető.